

IRU OLERKARIAK

(Arabitar ipuinā)

Bein ba-zan arabitar bertsogille bat, asmotsu ta goiargiz betea, baiña baserritarra jaiotzez; egun batean, bertso mordoa atera ta erregeari eroan eutsozan, eta onek, aren buru-argitasuna ta etorri ugaria ikusirik, arrera itzalgarria egin eutson. Beste olerkariak, baiña, begitan artu eben erregea eurekarik ez ganorarik ez eukana zan, eta bertso batzuk aurkeztu eutsozan erregeari. Bere amak ba-eban neba bat ezarten ekiana. Erregeak ez eutson garri zanik egin. Alan be, noren semea taita artu eban aitzaki, ta erregeak sarkutzak austerañoko barre-algara bota eban. Aren senidartekoak itandu eutsoen: «Zer dala-ta onen barre alvara nasaja?» Eta erregeak eralgi eban: «Bein, ipuin-liburu baten irakurri neban alegi bat, eta orain bera daukat hizi-hizi begi aurrean». Areik galdetu eutsoen: «Zein alegi da ori?» Eta erregeak: «Mando jaio-barri batetik, larrean, azeri bategaz topoz egin eban, eta onek, zur ta arri, itandu eutsan: «Nor zara zu?» Jainkoaren izaki bat zala erantzun eutson mandoak. Azeriak zirika: «Aita edo amarik ha al dozu?» Mandoak dirautso: «Zaldi zangarra dot aitaita».

Mandoak bere aita astoa, abere motz

erne oi da urun-lorea». Barriz baka-dunak: «Eure aita baiño ixikiago azala erakutsiko dok». Eta orrela bialdu eban andiki a.

Irugarren bertsogille bat be erregea, gana urreratu zan: aitagandik baserri, baiña amagandik andiki. Ez era-bat be antze ta patxada barik egindako bertso batzuk aurkeztu eutsozan erregeari. Bere amak ba-eban neba bat doatsua, ta idazten ebanari gazi-ozpiña ezarten ekiana. Erregeak ez eutson garri zanik egin. Alan be, noren semea taita artu eban aitzaki, ta erregeak sarkutzak austerañoko barre-algara bota eban. Aren senidartekoak itandu eutsoen: «Zer dala-ta onen barre alvara nasaja?» Eta erregeak eralgi eban:

«Bein, ipuin-liburu baten irakurri neban alegi bat, eta orain bera daukat hizi-hizi begi aurrean». Areik galdetu eutsoen: «Zein alegi da ori?» Eta erregeak: «Mando jaio-barri batetik, larrean, azeri bategaz topoz egin eban, eta onek, zur ta arri, itandu eutsan: «Nor zara zu?» Jainkoaren izaki bat zala erantzun eutson mandoak. Azeriak zirika: «Aita edo amarik ha al dozu?» Mandoak dirautso: «Zaldi zangarra dot aitaita».

Mandoak bere aita astoa, abere motz

alperra zalako, ezagutu nai izan ez eban lez, era berean au be lotsa da berre aita, nagi xea, autertzeko. Erregeak orduan, olerkariagana zuzendurik, esan eutson: «Esan egidak, mesedez, nor dukan aita». Eta arek esan eutson,

Erregeak ikusi eban, ba, baldar ta txarto azia zala, ta bere morroiai esan eutson: «Emon daiogun zerbait oni, bere etorkia bait-dausku iragarri, ezer aldatu bage».

Bizkargi

Barriketan

1900 KO NOBEL-SARIAK

Jurten, Fisika'ko Nobel-saria, irakasle amerikatar batek irabazi dau: Donald Glaser, 1926'garren urtean. Glaser dogu Nobel-saria irabazitako jakintsurik gazteena. Beragaz, Nobel-saria eskuratu daben USA-amerikatarrak amazazpi dira. Kimika-saria, Libby irakasleak, Kalifornia'ko Ikerketaun, 1908'gurren urtean jaiotua. Aurtengo Nobelsariak onexek izan dira:

—Medizina'ko: Burnet eta Medawar irakasleak, batu ingeletarra, besteau australiarra.

—Fisika'ko: Glaser, USA-amerikatarrak.

—Kimika'ko: Libby, USA-amerikatarrak.

—Elertu'ko: Alexis Saint-Leger (Saint-john), prantxetar olerkaria.

—Bake-saria... au bai negargarria! Ezin ibar da inori emotea!

(T. L.)

Egia izan leiteke, baña oso gatxa dala deritxot, artazi utsez beso bat obagitea.

Urrun dagazan tokietan jazoten dira beti orelok jazoera atrigarrriak!

(M. J.)

FISKAL-BASERRIETAKO-JAIAK

I. urtean Uparrenean, Martin Deunaren gizon ospatzen da. Euskal-Erriko toki asistentzak izaten da egun orretan. Baña ezta leizekizun idatzakaz bakarrik ospatzen, hainduntzan eta jan-edunean be. Orretan, irez zileiou egunez aurretik, ia haindun giztietan txarri edo txaluren bat ilten daio. Tu uguia berean ez oze, ondorengo egunetan ba, lizkari-apari oparoitsuak geruzetan debetx elkeloantreak. Orrelako egunetan, debetx elkeloantreak, gure baserrietaraz, gizonez joan leiteko gure baserrietaraz, (A. A.)

EUSKERAREN GORABERAK

Euskal-irakasleak ugiritu egin dira azken urteetan. Lekuindetzetan, batez be, giztealdia edo idatzak sortu dira euskeraz idazten gogor diarduenak. Baña ez erri xumearentzat edo ez-ikusientzat bakarrik, ez: Baita iakitzunentzat be. Teoloji, Pilosopi, Gizarte-razo, Ederti-lan eta jokerak, Izarriztia, Erriarteko artuemonak, Edestia, Erliegia'ak, Sikoloji eta abar; Amaikatxo lan eder emoten dauskuez gizteek euren aldizkarietan. "YAKIN" deritxona izan zan orre-